

To: UL Staff, Families, Guardians & Community

From: Dr. Giovanni Annous

Superintendent, ULUSD

Re: Coronavirus (COVID-19)

Date: March 26, 2020 - Memo #4

Together with the Lake County Public Health Department and the Lake County Office of Education, and based upon the most recent information available to us regarding the COVID-19 virus, Upper Lake Unified School District, along with all Lake County Districts, has determined that we must extend our student dismissal through May 1, 2020. We will continue to evaluate our situation and keep our families and communities informed as this date approaches. Should the governor's order end before April 30, Upper Lake Unified School District will be flexible and consider resuming classes earlier.

The local District Superintendents made a unified decision to extend student dismissals from regular school attendance through May 1, 2020, to slow the spread of novel coronavirus (COVID-19) to the maximum extent. The safety and wellness of our students, school personnel, and the community are the priorities.

Lake County continues to report no cases of COVID-19, mainly attributed to the adherence to social distancing and the closure of schools and businesses.

Upper Lake Unified School District will continue to work diligently to stay in contact with our families and support our students with distance learning opportunities. More information will follow from your school sites. Our district will continue to offer and provide our meal service, including through the Spring Break.

As another reminder, please continue prevention and hygiene steps to help stop the spread of any contagious illness:

- Wash hands frequently for at least 20 seconds.
- Stay six feet or more away from strangers and those who are ill.
- Stop shaking hands with others to reduce the spread of germs.
- Avoid touching your eyes, nose, and mouth.
- If you are sick for any reason, stay home. Call your doctor if you are concerned and/or your symptoms worsen.
- Symptoms to watch for include a fever over 100 degrees; a respiratory illness such as cough or difficulty breathing.

Thank you for your understanding and patience. Your children, our community and staff are always foremost in our minds as we tackle this challenging situation.



Para: personal de UL, familias, tutores y comunidad

De: Dr. Giovanni Annous Superintendente, ULUSD

Re: Coronavirus (COVID-19)

Fecha: 26 de marzo de 2020 - Memo #4

Junto con el Departamento de Salud Pública del Condado de Lake y la Oficina de Educación del Condado de Lake, y en base a la información más reciente que tenemos disponible sobre el virus COVID-19, el Distrito Escolar Unificado de Upper Lake ha determinado que debemos extender nuestra salida de estudiantes hasta el 1 de mayo de 2020. Continuaremos evaluando nuestra situación y mantendremos informadas a nuestras familias y comunidades a medida que se acerca esta fecha. Si la orden del gobernador termina antes del 30 de abril, el Distrito Escolar Unificado de Upper Lake será flexible y considerara reanudar las clases antes.

Los Superintendentes de distrito locales tomaron una decisión unificada de extender a, máximo los despidos de estudiantes de la asistencia regular a la escuela hasta el 1 de mayo de 2020, para frenar la propagación del nuevo coronavirus (COVID-19). La seguridad y el bienestar de los estudiantes, el personal escolar y la comunidad son nuestras prioridades.

El condado de Lake continúa informando que no hubo casos de COVID-19, atribuidos principalmente a la adhesión al distanciamiento social y al cierre de escuelas y negocios.

Upper Lake continuará trabajando diligentemente para mantenerse en contacto con nuestras familias y apoyar a nuestros estudiantes con oportunidades de aprendizaje a distancia. Seguirá más información de los escuelas. Nuestro distrito continuará ofreciendo y brindando nuestro servicio de comidas, incluso durante las vacaciones de primavera.

Como otro recordatorio, siga esto sencillos paso de higiene para evitar la propagación de cualquier enfermedad contagiosa:

- Lávese las manos con frecuencia durante al menos 20 segundos.
- Manténgase a seis pies o más de personas extrañas y enfermas.
- Deja de darle la mano a otros para reducir la propagación de gérmenes.
- Evitar tocarse los ojos, la nariz y la boca.
- Si está enfermo por algún motivo, quédese en casa. Llame a su médico si está preocupado y / o sus síntomas empeoran.
- Los síntomas a tener en cuenta incluyen fiebre de más de 100 grados; una enfermedad respiratoria como tos o dificultad para respirar.

Gracias por su comprensión y paciencia. Sus hijos, nuestra comunidad y el personal siempre son lo más importante en nuestras mentes mientras abordamos esta situación difícil.